

مجلة قهلاي زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

المجلد (٤) - العدد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



الأسلوب القصصي و دوره في ترسیخ القيم الإيمانية في مجموعة «الكلمات» لبدیع الزمان سعید النورسی

Storytelling, and its role in the consolidation of the values of faith, in the collection of “The Words” by Bediuzzaman Said Nursi

د. حسن سرباز

الأستاذ المشارك- كلية الآداب واللغات الأجنبية - جامعة كردستان - سنندج- إيران

h.sarbaz@uok.ac.ir

الملخص

معلومات البحث

الأسلوب القصصي من الأساليب الأدبية المناسبة لبيان الأفكار و نشر القيم و الفضائل، و له قدرة ساحرة على إثارة العواطف و تغزيتها، و لذلك قد شغل هذا الأسلوب حيزاً كبيراً من صفحات القرآن الكريم و الأحاديث النبوية و أن الله تعالى قد أمر نبيه (ص) أن يتخذه وسيلة من وسائل نشر الدعوة الإسلامية و تأصيل عقيدة التوحيد في نفوس الناس و تربيتهم على الأصول و المبادئ الإسلامية و القيم الإنسانية،

تاريخ البحث:

الاستلام: ٢٠١٨/٧/٢٥

القبول: ٢٠١٨/٩/٣

النشر: شتاء ٢٠١٩

Doi:

10.25212/lfu.qzj.4.1.7

مجلة قه لای زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

المجلد (٤) - العدد (١)، شتاء ٢٠١٩

ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



و وسيلة للتدبر في آيات الآفاق و الأنفس.

الكلمات المفتاحية:

و قد استفاد الدعاة و المصلحون و منهم بديع الزمان

سعید النورسی تبعاً للقرآن الكريم و السنة النبویة من الأسلوب
القصصي و اعتبروه وسیلة تربویة رائعة لنشر القيم و الأفکار
الإسلامیة. و قد استخدم بديع الزمان هذا الأسلوب الأدبي في
«رسائل النور» حتى يقرب المعانی إلى الذهن و يظهر معقولیة
الحقائق الإسلامية.

*Bediuzzaman Said Nursi,
storytelling, values of
faith, Rasael al-Nur, The
Words..*

- ويهدف هذا البحث مستفيداً من المنهج الوصفي -
التحليلي إلى دراسة الأسلوب القصصي في مجموعة
«الكلمات» ودوره في ترسیخ القيم الإيمانیة فوجد الباحث
ثلاث عشرة حکایة تمثیلیة يمكن إطلاق القصة القصیرة عليها،
و قد استخدمت هذه القصص لتفسیر الآیات القرآنیة و
توضیح المفاهیم الإیمانیة و القيم الخلوقیة. و القصص
الموجودة في مجموعة «الكلمات» هي حکایات تمثیلیة
يسقطها بديع الزمان على الواقع و بذلك يعتبرها حقائق في
منتهى الصدق و الواقع.

و يمهّد بديع الزمان لمعظم حکایاته التمثیلیة بمقدمة
يدعو فيها المخاطب إلى استماع قصته حتى يفهم الموضوع
الذی يريد بيانه و في بعض القصص يخاطب نفسه و يدعوها
إلى استماع القصة.

لا يترك بديع الزمان القاريء مع قصصه و حکایاته
حتى يتأمل فيها و يستخرج منها الدروس و العبر، بل يشرح
القصة بعد الانتهاء عن سردها و يبيّن ما يقصد منها.

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

المجلد (٤) - العدد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



المقدمة

يعتبر الأسلوب الفصحي من أقرب الأساليب الأدبية إلى النفس البشرية، لأنّه ذو طبيعة مرنّة يتسع لعرض جوانب مختلفة من الحياة، كما يتّسع لبث الأفكار ونشر الفضائل والقيم وتمثيل الأخلاق والأدب وتصوير العادات والتقاليد ورسم خلجان النفوس.

والأسلوب القصصي له قدرة ساحرة على إثارة العواطف وتفعيلها، فيبهّب الطياع ويرقق القلوب ويدفع الناس إلى الاقتداء بالمثل العليا، ويضع أمام القاريء شخصيات ينتزعها من الواقع أو من التاريخ فيتعاطف مع بعضها وينفر من بعضها الآخر.

وما يدلّ على أهمية الأسلوب القصصي و مدى تأثيره على القاريء أننا نجد أنّ هذا الأسلوب قد شغل حيزاً كبيراً من صفحات القرآن الكريم والأحاديث النبوية وأن الله تعالى قد أمر نبيه (ص) أن يتخذ وسيلة من وسائل نشر الدعوة الإسلامية وتأصيل عقيدة التوحيد في نفوسهم و تربية الناس على الأصول والمبادئ الإسلامية والقيم الإنسانية، ووسيلة للتذكرة في آيات الآفاق والأنفس، و الشمعن في سنن الله في الكون والحياة، والاتزان بالأحداث والأزمان وما آل إليه المؤمنون والكافرون والمصلحون والمفسدون، فقال الله تعالى: «فاقتصر القصص لعلهم يتفكرون».^١

وقد استفاد الدعاة والمصلحون تبعاً للقرآن الكريم والسنّة النبوية من الأسلوب القصصي واعتبروه وسيلة تربوية رائعة لنشر القيم والأفكار الإسلامية.

ومن هؤلاء الدعاة والمصلحين الشيخ بدیع الزمان سعید النورسی (رحمه الله تعالى) الذي وهب حياته للدفاع عن الإسلام بالحكمة والمواعظ الحسنة، وأسهم بجهوده البناءة في تشيد صرح الإسلام في العصر الحديث، وسحر فكره وقلمه و لسانه من أجل رسالته النبيلة التي عاش من أجلها،

¹ سورة الأعراف/176

وقدم مدرسة فكرية متنورة من خلال آثاره القيمة المعروفة بـ«رسائل النور» والتي تعتبر تفسيراً عصرياً للآيات القرآنية والأحاديث النبوية. وقد استفاد الشيخ النورسي كثيراً في آثاره عن الأسلوب القصصي والحكايات التمثيلية لبيان آرائه وأفكاره الإيمانية وتفسير الآيات القرآنية حتى يصوّر المعقول محسوساً و يقرب المفاهيم العقلية والمعنوية إلى ذهن القارئ.

و يهدف هذا البحث بالاستفادة من المنهج الوصفي- التحليلي إلى دراسة الأسلوب القصصي في «مجموعة الكلمات» للشيخ بدیع الزمان سعید النورسي.

الأسلوب القصصي في القرآن الكريم و الحديث النبوي

لقد وظّف القرآن الكريم أكثر من أسلوب لأجل الوصول إلى عقل الإنسان و شعوره، ومن بين هذه الأساليب، الأسلوب القصصي الذي استفاد منه القرآن الكريم كوسيلة تربوية راقية و مؤثرة لتغذية العقول و تهذيب النفوس، فأمر الله نبيه (ص) أن يقصّ القصص على الناس ليكون لهم فيها عبرة و موعظة و ليتّخذوا منها طريقاً إلى التفكير السليم الذي يهديهم إلى الحق و الصواب، حيث قال الله تعالى: «فاقتصر القصص لعلّهم يتفحّرون». ^٢ و «لقد كان في قصصهم عبرة لأولي الألباب». ^٣ و تعتبر القصص القرآنية من أحسن القصص، «نَحْنُ نَقْصُ عَلَيْكَ أَحْسَنَ الْقَصَصِ بِمَا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ هَذَا الْقُرْآنُ وَإِنْ كَثُرَ مِنْ قَبْلِهِ لَمْ يَنْفَدِلْيَنَّ». ^٤

و لقد استخدم القرآن الكريم أنواع القصة؛ من القصة التاريخية مثل قصص الأنبياء و المكذبين و قصة أصحاب الكهف و قصة ذي القرنين و... و القصة الواقعية التي تعرض أنموذجاً لحالة بشريّة سواء كانت بأشخاصها الواقعيين أو بأي شخص يتمثّل فيه ذلك الأنموذج، ^٥ مثل قصة ابني آدم في سورة

^٢ سورة الأعراف/176

^٣ سورة يوسف/111

^٤ سورة يوسف/3

^٥ محمد قطب، منهج الفن الإسلامي، ص 157

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



المائدة (٣١-٢٧) التي تقدم أنموذجاً لطبيعة الشر و العداون كما تقدم أنموذجاً لطبيعة الخير و السماحة^٦ و القصة التمثيلية التي لا تمثل واقعة بنفسها، ولكنها يمكن أن تقع في أية لحظة وأي عصر من العصور ولا تمثل أشخاصاً معينين لهم وجودهم بأسمائهم في الواقع التاريخ، بل تمثل أشخاصاً يمكن وجود أمثالهم في الواقع الحياة وذلك من حيث مواقفهم وتصرّفاتهم التي تمليها نوازع نفسية راسبة في شعور الإنسان.^٧ و ذلك مثل قصة صاحب الجتتين في سورة الكهف (٤٤-٣٢) و قصة أصحاب الجنة في سورة قلم (١٧-٣٣).

وإذا نظرنا إلى القصة القرآنية لرأينا أنها قد استخدمت لأغراض مختلفة مثل إثبات الوحي و الرسالة، والعبرة، وتأييد الرسول (ص) وتسلیته، والدعوة إلى الخير وحسن المعاملة، وبيان وحدة الأديان وسائل دعوتهم، وتقويم المشاعر الإنسانية وتعديلها، وبيان نعمة الله على أنبيائه وأصنفيائه، وتنبيه أبناء آدم إلى غواية الشيطان وبراز العداوة الخالدة بينه وبينهم منذ أبيهم آدم وغير ذلك من الأغراض التي حرصت القصة القرآنية على إبرازها و تجليتها.^٨

و للسيدة النبوية أيضاً نصيب وافر من التربية القصصية وللمربى الأول في الإسلام محمد (ص) قصص رائعة في مجال التربية الإسلامية و الدعوة إلى القيم الإنسانية و الفضائل الأخلاقية التي يدعو إليها القرآن الكريم، وذلك لأنّ تبليغ تلك القيم وفضائل بالأسلوب القصصي يكون أبلغ وأوقع في النفوس وأجدى في القبول والتلقّي.

وقد جاءت القصة في الحديث النبوي الشريف متنوعة و معتمدة على الإثارة والتشويق، وأحياناً تنتهي الأزمة فيها بخوارق العادات. وهي تدعو إلى ثبيت العقيدة، وتفسر القرآن، وتنفر من الشر والرذيلة، وتحرض على الخير والفضيلة، وتحذر من الباطل وتدعو إلى الحق، وتحبب الإيمان والطاعة و تُكره الكفر و الفسق و العصيان.

^٦ سعيد عطيّة، الإعجاز القصصي في القرآن، ص 50

^٧ المصدر نفسه، ص 53

^٨ حسن سرياز، علي أحمد باكثير و القصة الإسلامية، ص 20

وقد وردت في الأحاديث النبوية قصص كثيرة مثل قصة أصحاب الغار، و قصة الأبرص و الأقرع والأعمى، و الذي يدور في النار و قصة ابراهيم و آذر.^٩

فعلى سبيل المثال نذكر قصة « أصحاب الغار» التي يذكرها النبي (ص) لأصحابه ويستحبّ فيهم مجموعة من القيم الإيمانية والفضائل الأخلاقية التي ينبغي أن يتخلّى بها المؤمنون. فرغم أنّ كثيراً من نصوص السنة النبوية قد صرّحت ببعض من هذه القيم والفضائل وضرورة التخلّي عنها إلا أنّ صياغة هذه القيم والفضائل بالأسلوب القصصي قد أدّت إلى ترغيب النفوس إليها والقبول لها.

أخرج البخاري ومسلم في صحيحهما عن عبدالله بن عمر (رض) عن رسول الله (ص) أله قال: «خَرَجَ ثَلَاثَةٌ نَّفِيَ مَشْوَنَقًا صَابِهُمُ الْمَطَرُ، فَدَخَلُوا فِي غَيْرِ فِي جَبَلٍ، فَأَنْخَطَتْ عَلَيْهِمْ حَرَّةٌ، قَالَ: فَقَا بَغْضٌ هُمْ لَبِغُصٌّ اذْغَوَ اللَّهُ أَفْصَحَ اللَّهُمَّ إِنِّي كَائِلٌ إِلَيْكَ بِزَانٍ، فَكُنْتَ أَخْرُجُ حَفَارَعِي، ثُمَّ أَجِيءُ فَأَخْلُبَهُ حِيًّا بِالْحَلَابِ، فَأَتَيْهَا أَبُو يَقِيرْبَانَ، ثُمَّ أَسْقَيَا لَهُمْ بَيْهَةً وَأَهْلِيَّةً وَأَهْلِيَّةً أَمْرَأِي، فَأَخْتَبَسَهُ ثَلَاثَةٌ، فَجَهَتْ قَادِهَا هَمَانَيْقَانَ، قَالَ: فَكَرِهَتْ ثَلَاثَةٌ وَقَطْهُمَا، وَالصَّبِيَّةُ يَتَضَاعِغُونَ عَيْنَدَرْ جَلَّي، فَلَمَّا يَلْذِلَكَدَ أَبِيُودَ أَبِهِمَا، حَشَطَ لَعَالْفَجَرُ، اللَّهُمَّ إِنِّي كَنْتَ تَعْلَمُ أَنِّي فَعَلْتُ لِكَبَابَ تَعَاءَ وَجَهَكَ، فَأَفْرَجْعَنَهُمْ تَرِيْمَهَا اللَّهُ، قَالَ: فَفَرَجْعَنَهُمْ وَقَاءَ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي كَنْتَ تَعْلَمُ أَنِّي كَنْتَ أَجْبَأَ مَرَأَةً مَيْنَاتَ تَعْمِيْكَ أَكْسَدَمَا يُجِبُ الرَّجُلَلَسَ، فَقَالَ: لَا تَنْذَلْذَلْكَمْنَاهَا حَشَطَغَطِيهَا مَاهَدَ دِيَنَارَ، فَسَعَيْهَا حَشَجَمَثَهَا، فَلَمَّا قَعَدَ ثَبِيْرَ جَلَّيْهَا قَالَ: اتَّقَالَهُو لَا تَفْصَصَ الْحَاتَمَلَأِلَا بِحَقِّي، فَمَشَوَّتَرَكَهَا، فَإِنِّي كَنْتَ تَعْلَمَ أَنِّي فَعَلْتُ لِكَبَابَ تَعَاءَ وَجَهَكَ، فَأَفْرَجْعَنَهُمْ فَرْجَهَةَ، قَالَ: فَفَرَجْعَنَهُمْ ثَلَاثَيْنَ، وَقَاءَ، فَقَالَ: اللَّهُمَّ إِنِّي كَنْتَ تَعْلَمُ أَنِّي يَسْأَلْجَزَتْ أَجْرَأِي فَرَقْمَدْرَةً فَأَغْطَبَيْهُ، وَأَبْدَأَكَأْنَيْأَحَدَ، فَعَمَدَتْ لِلَّذِلَكَالْفَرَقَرَغَةَ، حَتَّى اسْتَرِيْثَمَنَهُ قَرَأَوْرَاعِيهَا، ثَمَجَاءَ فَقَاءَ، قَالَ: يَاعَبَدَ اللَّهُأَعْطِنِي حَقِّي، فَقَلَّتْ: اتَّلْقَلَتْكَلَبَقَرَرَوَرَاعِيهَا فَإِنَّهَا لَكَ، فَقَاءَ، أَتَسْتَهْزِيْيِي؟ قَالَ: مَا سَتَهْزِيْكَوَلَكَهَا لَكَ، اللَّهُمَّ إِنِّي كَنْتَ تَعْلَمَ أَنِّي فَعَلْتُ لِكَبَابَ تَعَاءَ وَجَهَكَ، فَأَفْرَجْعَنَهُمْ فَكَشَشَعَهُمْ^{١٠}.

و في هذه القصة تربية خلقية و آداب اجتماعية يتشوّق إليها المؤمنون، وفيها احترام الآبوبين، و العفة و الطهارة، و أداء الحق إلى أصحابه، و مخافة الله و مهابته إيماناً به و حباً له.

^٩ على علي صبح، التصوير القرآني للقيم الخلقية و التشريعية، ص205

^{١٠} صحيح البخاري، ج3، ص79 و صحيح مسلم، ج4، ص2099

الأسلوب القصصي و دوره في ترسیخ القيم الإيمانية في مجموعة «الكلمات»

عاش بديع الزمان سعيد النورسي مع القرآن وللقرآن و وقف حياته لخدمة هذا الكتاب العظيم وفهمه وتفسيره تفسيراً عصرياً يتلاءم مع متطلبات العصر فأطلق على آثاره ومؤلفاته «رسائل النور»، لأنّه قد استقاها من فيض نور القرآن الكريم ورأى القرآن منبع كلّ فيض من فيوضاته وقال: «إني أقول ما دمت حياً كما قال مولانا جلال الدين الرومي قدس سره:

من خاک ره محمد مختارم

من بندھی قرآنم اگر جان دارم

و أنا تراب طریق محمد المصطفی

{ما دمت حیاً فأنَا خادم القرآن

لأنّي أرى القرآن منبع كلّ الفيوض، وما في آثاري من محاسن الحقائق ما هو إلا من فيض القرآن، فلهذا لا يرضي قلبي أن يخلو أثر من آثاري من ذكر نبذ من مزايا إعجاز القرآن.^{١١}

ويرى بديع الزمان أنّ «رسائل النور» إلهام الهي أفاضه الله على قلبه من نور القرآن الكريم فيقول: «صرفت كلّ همي و وقتي إلى تدبّر معاني القرآن... و في هذه الأثناء تولدت من صميم قلبي معانٍ جليلة نابعة من فيوضات القرآن الكريم أملتها على من حولي من الأشخاص، تلك الرسائل التي أطلقت عليها «رسائل النور» إنّها انبعثت حقّاً من نور القرآن الكريم، لذا نبع هذا الاسم من صميم وجوداني، فأنّا على قناعة تامة و يقين جازم بأنّ هذه الرسائل ليست مما مضفتُه أفكارِي و إنّما إلهام الهي أفاضه الله سبحانه على قلبي من نور القرآن الكريم». ^{١٢}

فمن الطبيعي إذن أن يتأثر بديع الزمان في أسلوبه في كليات رسائل النور بأسلوب القرآن الكريم و الحديث النبوي الشريف، و من مظاهر هذا التأثر هو استفادته الكثيرة من الأسلوب القصصي و ضرب الأمثال في رسائل النور و هذا ما سندرسه في هذا البحث.

¹¹المثنوي العربي النوري، ص 156

¹²الشعاعات، ص 542

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



و بعد معايشته الكثيرة مع القرآن الكريم أحس بديع الزمان بقيمة الأسلوب القصصي في تنمية القيم الإيمانية و الفضائل الخلقية و التربية الإسلامية فاستخدم هذا الأسلوب الأدبي في آثاره أحسن استخدام حتى يقرب المعاني إلى الذهن و يظهر معقولية الحقائق الإسلامية، فيقول في ذلك: «إن سبب إيرادي التشبيه و التمثيل بصورة حكايات في هذه الرسائل هو تقريب المعاني إلى الأذهان من ناحية، و إظهار مدى معقولية الحقائق الإسلامية و مدى تناسبها و رصانتها من ناحية أخرى، فمفazı الحكايات إنما هو الحقائق التي تنتهي إليها، و التي تدلّ عليها كناية. فهي إذن ليست حكايات خيالية و إنما حقائق صادقة». ¹³.

و القصص الموجودة في «رسائل النور» هي قصص قصيرة أو حكايات تمثيلية وظفها الشيخ النورسي متناسباً مع ثقافة المخاطبين فيحكي مثلاً ثمانى قصص عسكرية في جواب جندي طلب منه بعض النصائح الإيمانية فيقول في مقدمة «الكلمات»: «أيتها الأخ لقد سألتني بعض النصائح، فها أنذا أؤدي إليك بعض حقائق ضمن ثمانى حكايات قصيرة، فاستمع إليها مع نفسى التي أراها أحوج ما تكون إلى النصيحة، و سأوردها لك بأمثلة عسكرية لكونك جندياً». ¹⁴

و قد وجد الباحث في مجموعة «الكلمات» ثلاث عشرة حكاية تمثيلية يمكن إطلاق عنوان القصة القصيرة عليها؛ و هي الحكايات التي جاءت في الكلمات الأولى إلى الثامنة، و الكلمة العاشرة، و الكلمة الحادية عشرة، و الكلمة الثانية عشرة، و الكلمة الثانية و العشرين، و الكلمة الثلاثين. و توجد في المجموعة أمثال أخرى لا ترقى إلى مستوى القصص القصيرة و الحكايات التمثيلية.

و استخدمت هذه القصص في مجموعة «الكلمات» لتفسير الآيات القرآنية و توضيح المفاهيم الإيمانية و القيم الخلقية بالصورة التالية:

1- في الكلمة الأولى فسرت آية «بسم الله الرحمن الرحيم».

2- و في الكلمة الثانية فسرت آية «الذين يؤمنون بالغيب». ¹⁵

¹³ الكلمات، ص 48

¹⁴ المصدر نفسه، 5

¹⁵ سورة البقرة/2

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



٣- وفي الكلمة الثالثة تفسير لآية «يا أيها النّاس اعبدوا ربكم الذي خلقكم و الذين من قبلكم لعلكم تتقدّون»^{١٦} وشرح لمفهوم العبادة.

٤- وفي الكلمة الرابعة يقوم الشيخ بتفسير وشرح حديث نبوي و هي حديث «الصلوة عماد الدين» و يبيّن من خلاله أهمية الصلاة و قيمتها.

٥- وفي الكلمة الخامسة فسرت آية «إِنَّ اللَّهَ مُعَالِذِينَ أَنْقَوْا وَالَّذِينَ هُمْ مُحَسِّنُونَ».^{١٧}.

٦- وفي الكلمة السادسة تفسير لآية «إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ بِأَنَّ لَهُمْ جَنَّةً»^{١٨} وشرح لمفهوم الجهاد في سبيل الله بالأموال و الأنفس.

٧- وبّدت الكلمة السابعة بجملة «آمنت بالله و اليوم الآخر» و بين فيها الشيخ مفهوم الإيمان بالله و اليوم الآخر.

٨- وفي الكلمة الثامنة تفسير لآياتي «اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ»^{١٩} و «إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ إِلَّا إِسْلَامٌ».^{٢٠}.

٩- وفي الكلمة العاشرة يفسّر الشيخ النورسي آية «فَانظُرْ إِلَى آثَارِ رَحْمَةِ اللَّهِ كَيْفَ يُحِيِّي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا إِنَّ ذَلِكَ لَمُحَيِّيُ الْمَوْتَىٰ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ»^{٢١} ويشرح أمر الحشر وبعث و بعض شؤون الآخرة على وجه يلائم فهم عامة الناس.

١٠- وفي الكلمة الحادية عشرة يفسّر الآيات الأولى إلى العاشرة من سورة الشمس و يشرح بعض أسرار حكمة العالم و لغز خلق الإنسان و رموز حقيقة الصلاة.

^{١٦} سورة البقرة/ ٢١

^{١٧} سورة النحل/ ١٢٨

^{١٨} سورة التوبية/ ١١١

^{١٩} سورة البقرة/ ٢٥٥

^{٢٠} سورة آل عمران/ ١٩

^{٢١} سورة الروم/ ٥٠

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

٢٠١٩ - العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



١١- وفي الكلمة الثانية عشرة تفسير لآية «ومن يؤثِّرُ الحكمة فقد أوتَّي خيراً كثِيرًا»²² و إشارة إلى الموازنة بين حكمة القرآن الكريم المقدسة و حكمة الفلسفة و العلوم و بيان الفرق بين التربية الأخلاقية التي يرتبِّي بها القرآن الكريم تلاميذه و الدرس الذي تلقنه حكمة الفلسفة.

١٢- افتتحت الكلمة الثانية والعشرون بهاتين الآيتين: «و يضربُ الله الأمثال للناس لعلهم يتذكرون»²³ و «وتلك الأمثال نضربها للناس لعلهم يتفكرون»²⁴ و في هذه الكلمة يبرهن الشيخ النورسي على وجوب وجود الله و وحدانيته من خلال حكاية تمثيلية طويلة تعتبر أطول حكاية في هذه المجموعة.

١٣- أما في الكلمة الثانية والثلاثين التي توضح الكلمة الثانية والعشرين و تتشكل من ثلاث مواقف، في كل موقف يفسر الشيخ بعض الآيات القرآنية المتعلقة بوحدانية الله تعالى؛ ففي الموقف الأول يفسر آية «لو كان فيهما آلهة إلا الله لفسدت»²⁵ و في الموقف الثاني يفسر آيات «قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، اللَّهُ الصَّمْدُ»²⁶ أما في الموقف الثالث فيقوم بتفسير آية «وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يسْبُخُ بِحَمْدِهِ»²⁷

و القصص الموجودة في مجموعة «الكلمات» هي حكايات تمثيلية يسقطها بداعي الزمان على الواقع و بذلك يعتبرها حقائق في منتهاء الصدق و الواقع، فيقول في جواب من اعترض عليه بأنه يستفيد في بيان المفاهيم الإيمانية عن الأمثال و القياس التمثيلي الذي لا يفيد إلا الظن في نظر المنطقيين و يذكر التمثيلات في أسلوب الحكاية التي تكون خيالية غير حقيقة و مخالفة للواقع أحياناً: فالحكايات الواردة في «الكلمة العاشرة» و «الكلمة الثانية والعشرين» و أمثلتها، هي من الكنايات بحيث إن الحقائق التي تخمن بها الحكايات، و هي في منتهاء الصدق و الصواب و المطابقة مع الواقع، هي المعاني الكناية لتلك الحكايات، فمعانيها الأصلية إنما هي منظار تمثيلي. فكيفما كان لا يفسد صدقها

²² سورة البقرة/269

²³ سورة إبراهيم/25

²⁴ سورة الحشر /

²⁵ سورة الأنبياء/22

²⁶ سورة الإخلاص/1-2

²⁷ سورة الإسراء/44

و صوابها. فضلاً عن أن تلك الحكايات إنما هي تمثيلات أظهر فيها لسان الحال في صورة لسان المقال، و أبرز فيها الشخص المعنوي في صورة شخص مادي و ذلك لأجل إفهام العامة».²⁸

و راوي هذه القصص هو بديع الزمان نفسه و لكنه يستفيد لسرد حكاياته عن ضمير الغائب الذي يعتبر «وسيلة صالحة لأن يتوارى وراءها السارد فيمرر ما يشاء من أفكار و أيديولوجيات و تعليمات و توجيهات وآراء دون أن يبدو تدخله صارخاً و لا مباشراً».²⁹

فيقول مثلاً في القصة الموجودة في «الكلمة الثانية» : «خرج رجالان في سياحة ذات يوم من أجل الاستجمام و التجارة فمضى أحدهما و كان أنانياً شقياً إلى جهة، و مضى الآخر و هو رئاني سعيد إلى جهة ثانية».³⁰

و يمهد بديع الزمان لمعظم حكاياته التمثيلية بمقدمة يدعو فيها المخاطب إلى استماع قصته حتى يفهم الموضوع الذي يريد بيانه فيقول مثلاً في « الكلمة السادسة » : «إذا أردت أن تعلم أن بيع النفس و المال إلى الله تعالى و العبودية له و الجنديه في سبيله أربح تجارة و أشرفها فأنصلت إلى هذه الحكاية التمثيلية».³¹

و في بعض القصص يخاطب نفسه و يدعوه إلى استماع القصة فيقول في « الكلمة الأولى » : « فيا نفسي اعلمي أن هذه الكلمة الطيبة المباركة - بسم الله الرحمن الرحيم . كما أنها شعار الإسلام، فهي ذكر جميع الموجودات بألسنة أحوالها. فإن كنت راغبة في إدراك مدى ما في بسم الله من قوة هائلة لا تنفذ، و مدى ما فيها من بركة واسعة لا تنضب، فاستمعي إلى هذه الحكاية التمثيلية القصيرة».³²

و بما أن هدف بديع الزمان من سرد هذه القصص القصيرة و الحكايات التمثيلية هدف تربوي لتوضيح المفاهيم الإيمانية و القيم الأخلاقية لا يترك القاريء مع قصصه و حكاياته حتى يتأمل فيها و يستخرج منها الدروس و العبر الازمة ، بل يشرح القصة بعد الانتهاء عن سردها و يبيّن ما يقصد منها .

²⁸ الكلمات، ص 719

²⁹ عبد الملك مرتاض، في نظرية الرواية بحث في تقنيات السرد، ص 177

³⁰ الكلمات، ص 177

³¹ المصدر نفسه، ص 21

³² المصدر نفسه، ص 6

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



فيقول مثلاً بعد سرد القصة الموجودة في « الكلمة الثانية » : « فيا نفسي ! اعلمي أن الرجل الأول هو « الكافر » أو « الفاسق الغافل » ، فهذه الدنيا في نظره بمثابة مأتم عام، و جميع الأحياء أيتام ي يكون تائماً من ضربات الزوال و صفعات الفراق أما الرجل الثاني فهو « المؤمن » الذي يعرف خالقه حق المعرفة و يؤمن به . فالدنيا في نظره دار ذكر رحمني ، و ساحة تعليم و تدريب البشر و الحيوان ، و ميدان ابتلاء و اختبار للإنس و الجان ... فإيمان إذن يضم حقاً بذرة معنوية منشقة من « طوبى الجنة ». أما الكفر فإنه يخفي بذرة معنوية قد نفثته « زقوم جهنّم » فالسلامة و الأمان إذن لا وجود لهما إلا في الإسلام و الإيمان ». 33.

و هذا الشرح والتفسير لما جاء في القصة يقلل من فنيتها ولكن بما أن هدف بديع الزمان من سرد هذه القصص، هدف تربوي لا يهتم بهذا الجانب الفني في قصصه و لا يترك القاريء دون شرح و إيضاح .

خاتمة البحث

١- الأسلوب القصصي من الأساليب الأدبية المناسبة لبيان الأفكار و نشر القيم و الفضائل، و له قدرة ساحرة على إثارة العواطف و تغذيتها، ولذلك قد شغل هذا الأسلوب حيزاً كبيراً من صفحات القرآن الكريم والأحاديث النبوية وأن الله تعالى قد أمر نبيه (ص) أن يتّخذه وسيلة من وسائل نشر الدعوة الإسلامية و تأصيل عقيدة التوحيد في نفوسهم.

٢- قد استفاد بديع الزمان سعيد النورسي تبعاً للقرآن الكريم و السنة النبوية من الأسلوب القصصي و اعتبره وسيلة تربوية رائعة لنشر القيم و الأفكار الإسلامية.

³³المصدر نفسه، ص 11

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



- 3- استخدم بديع الزمان هذا الأسلوب الأدبي في «رسائل النور» حتى يقرب المعاني إلى الذهن و يظهر معقولية الحقائق الإسلامية.
- 4- وجدت في مجموعة «الكلمات» ثلاث عشرة حكاية تمثيلية يمكن إطلاق القصة القصيرة عليها، وقد استخدمت هذه القصص لتفسير الآيات القرآنية و توضيح المفاهيم الإيمانية و القيم الخلقية.
- 5- القصص الموجودة في مجموعة «الكلمات» هي حكايات تمثيلية يسقطها بديع الزمان على الواقع و بذلك يعتبرها حقائق في منتهى الصدق و الواقع.
- 6- يمهد بديع الزمان لمعظم حكاياته التمثيلية بمقدمة يدعو فيها المخاطب إلى استماع قصته حتى يفهم الموضوع الذي يريد بيانه و في بعض القصص يخاطب نفسه و يدعوها إلى استماع القصة.
- 7- لا يترك بديع الزمان القاريء مع قصصه و حكاياته حتى يتأمل فيها و يستخرج منها الدروس و العبر، بل يشرح القصة بعد الانتهاء عن سردها و يبين ما يقصد منها.

المصادر و المراجع

- البخاري، محمد بن اسماعيل، (1422)، صحيح البخاري، الطبعة الأولى، دار طوق النجاة.
- سريان، حسن، (2011)، علي أحمد باكثير و القصة الإسلامية، الطبعة الأولى، طهران، دار إحسان للنشر والتوزيع.
- سعيد النورسي، بديع الزمان، (2008)، الشعاعات، ترجمة إحسان قاسم الصالحي، الطبعة الخامسة، القاهرة، شركة سوزلز.
- سعيد النورسي، بديع الزمان، (2008)، الكلمات، ترجمة إحسان قاسم الصالحي، الطبعة الخامسة، القاهرة، شركة سوزلز.

مجلة قهْلَى زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

المجلد (٤) - العدد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



- 5- سعيد النورسي، بديع الزمان، (2003)، المتنوي العربي التوري ، ترجمة إحسان قاسم الصالحي، الطبعه الثالثة، القاهرة، شركة سوزلز.
- 6- عطية، سعيد، (2006)، الإعجاز القصصي في القرآن، الطبعة الأولى، القاهرة، دار الآفاق العربية.
- 7- علي صبح، علي، التصوير الفرآني للقيم الخلقيّة و التشريعية، المكتبة الأزهرية للتراث.
- 8- القشيري النيسابوري، مسلم بن حجاج، صحيح مسلم، بيروت ، دار إحياء التراث العربي.
- 9- قطب، محمد، (2006)، منهج الفن الإسلامي، الطبعة الثانية، القاهرة، دار الشروق.
- 10- مرتاض، عبدالملك، (1998)، في نظرية الرواية بحث في تقنيات السرد، الكويت، المجلس الوطني للثقافة و الفنون و الأدب.

پوخته

شیوازی چیروک بیژی و دهورگیرانی له سهقامگیرکردنی بها ئیمانییه کان له کتیبی "وته کان"ی
بديع الزمان سعيد نورسييدا

پ.ي.د. حهسهنه سهرباز
زانکۆی کوردستان/ سنه- ئيران

مجلة قهلاي زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



شیوازی داستانی (چیرۆکبیژنی)، رهشتیکی ئەدەبی شیاوه بۆ درکاندنی بیر و هزر و روونکردنەوەی بەها ئیمانیکان و کاریگەرییەکی زۆری ھەیە لە سەر ورووژاندنی سۆزی دەرروونى مرۆڤ؛ ھەر بەم ھۆیە لە دەقەکانی قورئانی پیرۆز و فەرمودووەکانی پیغەمبەر (دا.خ.) لەم شیوازە کەلک وەرگیراوه و خودای میری مەزن فەرمانی داوه کە پیغەمبەرەکەی (دا.خ.) لەم شیوازە وەکوو ئامرازیک بۆ بالاکردنەوەی پەیامی ئیسلام و جیگیرکردنی باوهپی يەكتا پەرستى لە دلاندا و بارھینانى خەلکى لە سەر بەنەما ئیسلامییەکان و بەها مرۆفايەتىيەکان کەلک وەربگرئ و بىكاتە سۆنگەيەک بۆ وردبوونەوە و تیفکریین لە نیشانەکانی دەرەوبەر و دەرروونى خودى مرۆڤ.

بانگخوازان و چاكسازان بە پەيرەوی کردن لە قورئان و فەرمودووە لە شیوازی داستانی بەھەيان وەرگرتووە و بە ئامرازیکی پەرەردەیی جوانیان زانییوە بۆ پەرەپیدانی بیر و هزرە ئیسلامییەکان و لهوانە "بدیع الزمان سعید نورسی" ش لە "رسائل النور" دا لەم شیوازە ئەدەبیيە بە نیازى نزیک کردنەوەی واتاکان بە زەین و دەرخستنی لۆجىکى راستىيە ئیسلامییەکان کەلکى تەواوى وەرگرتووە.

لەم تویزىنەوەدا ھەول دەدریت تا بە شیوازى پېداھاتن و شىيکارى رۆلی چیرۆکبیژنی لە كتىبى "وته كان" ي سعید نورسی لە پتەو كردنى بەها ئیمانیيەکان دا تاوتۇئ بکریت. بۆ ئەم مەبەستە سېزدە داستانى ئەم كتىبەمان کە بۆ تەفسىرى ئايەكانى قورئانی پیرۆز و شرۆفە كردنى چەمكە ئیمانى و بەها ئەخلاقىيەکان بەكار ھيندراون، ھەلبىزادووە. بدیع الزمان ھەموو ئەم چیرۆکانەي دابەزاندووەتە سەر دونيای راستەقىيەنە و بە ئەۋەپەپى راستى و حەقيقەتىان دادەنلى.

بدیع الزمان پىش گىرەنەوەيەر داستانىك، پىشەكىيەك دەنۈوسىن و لە دا خويىنەر بانگھەيىشت دەكاكە بۆ گویىگەتن لە داستانەكە. ھەروەھا ئەو ھەندى جار خۆى بە بىسەر دادەنلى و داوا لە خۆى دەكاكە گوپىيىستى چیرۆكە كە بىت. بدیع الزمان خويىنەرى ھىچ داستانىك بە تەنلى بە جىئناھىلىيەت؛ بەلکوو پىش وى دىيە مەيدانو بۆ خۆى داستانەكەي بۆ شرۆفە دەكاكە و مەبەستى لە گىرەنەوەي باس دەكاكە چیرۆكە كەي بۆ دەكاكە بە شوينى پەند و عىبرەت.

وشە سەرهەكىيەکان: سعید نورسی، شیوازى داستانى، بەها ئیمانیيەکان، رسائل النور، وته كان.

مجلة قهلاي زانست العلمية

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانية الفرنسية - اربيل، كوردستان، العراق

المجلد (٤) - العدد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



Abstract

Storytelling, and its role in the consolidation of the values of faith, in the collection of “The Words” by Bediuzzaman Said Nursi

Dr. Hassan Sarbaz: Associated Professor of University of Kurdistan/Sanandaj- Iran

Storytelling is among literary styles suitable for the expression of ideas and the dissemination of values and virtues, while having a charming power in stirring up emotions and feeding it. Therefore, a large portion of the pages of the Holy Quran and the Prophetic Hadiths includes this style, and Allah has ordered his Prophet (pbuh) to use it as a means of propagating the Islamic call and consolidating the doctrine of monotheism in the hearts of people and teaching them the Islamic principles and humanistic values, and also as a means for contemplating the signs existing in the world outside and inside us.

The preachers and reformers, including Bediuzzaman Said Nursi, has benefited from the storytelling and considered it a great educational tool for propagating Islamic values and ideas, following the Quran and Sunnah. Bediuzzaman used this literary method in “Rasael al-Nur” Collection to bring the meanings closer to mind and show the reasonableness of Islamic truths.

This research aims at studying the use of storytelling in the collection of “The Words” and its role in the consolidation of the values of faith, according

مجلة قهْلَى زانست العُلمِيَّة

مجلة علمية دورية محكمة تصدر عن الجامعة اللبنانيَّة الفرنسية - أربيل، كوردستان، العراق

العدد (٤) - المجلد (١)، شتاء ٢٠١٩

رقم التصنيف الدولي: ISSN 2518-6566 (Online) - ISSN 2518-6558 (Print)



to the descriptive-analytical methodology. The researcher has studied thirteen sample stories which could be called short stories. These stories were used to interpret the Quranic verses and to clarify the concepts of faith and themoral values. The stories contained in "The Words" are dramatic narratives considered by Bediuzzamanto becertainly true.

In the majority of Bediuzzaman's dramatic narratives, there is an introduction inviting the addressee to listen to his story so that they can understand the subject, even he sometimes addresses and invites himself to listen to the current story.

Bediuzzaman doesn't leave his audience to deduce lessons from the stories by themselves, but explains the story and his intention behindit after finishing telling it.

Keywords: Bediuzzaman Said Nursi, storytelling, values of faith, Rasael al-Nur, The Words.